

Hello Everyone,

We're very excited to let you all know that the first official event of the Young Scientists of SGLWT will take place. The Young Scientists are a group of students and young professionals who have newly finished their studies in Food Science or Food Technology. Our aim is to create a network of young people in the food sector, that reaches further than only within the own institution.

Our first event will be a **company visit at Diwisa**, a distillery located in the canton of Lucerne involved in the development, production and marketing of progressive beverage brands such as Jägermeister, Arizona Beverages, Trojka, and many others.

The visit will take place on **December 2nd 2022 from 16:30 to 18:30** at the distillery located in Willisau at the following address :

**Menznauerstrasse 23
6130 Willisau**

The visit will be in German but we will provide translation if necessary (French or English). After the guided visit, there will be an interactive activity that of course involves trying some of Diwisa's liquor.

The fee for the visit will be **10.- for SGLWT members and 25.- for non-members**. Please register and pay with the TWINT-Link below. You will find there also find the option "become a member".

Transport must be organized individually.

It's a great opportunity to meet professionals of the domain, ask questions and network with other students and young professionals.

If you're interested, please **register** with the link below before the **20th of November**. Feel free to also invite your friends! If you have questions, send us an email to yscs@sglwt.ch. Places are limited, so fill in the form as soon as possible.

We are very excited to meet many of you.

Best regards,
Young Scientists SGLWT

Hallo zusammen,

Wir freuen uns sehr, die erste offizielle Veranstaltung der Young Scientists der SGLWT ankündigen zu dürfen. Die Young Scientists sind eine Gruppe von Studierenden und jungen Berufstätigen, die gerade ihr Studium der Lebensmittelwissenschaften oder Lebensmitteltechnologie abgeschlossen haben. Unser Ziel ist es, ein Netzwerk von jungen Menschen im Lebensmittelsektor zu schaffen, das über die eigene Institution hinausreicht. Unsere erste Veranstaltung wird ein **Firmenbesuch bei Diwisa** sein, eine Distillerie im Kanton Luzern, die uns wohl allen bekannte Getränkemarken wie Jägermeister, Arizona Beverages, Trojka und viele andere entwickelt, produziert und vermarktet.

Die Besichtigung findet am **2. Dezember 2022 von 16:30 bis 18:30** Uhr in der Brennerei in Willisau an folgender Adresse statt:

**Menznauerstrasse 23
6130 Willisau**

Die Führung ist auf Deutsch, doch wir werden bei Bedarf für euch übersetzen (Französisch oder Englisch). Nach der Führung gibt es einen kleinen Workshop, bei der natürlich auch degustiert werden kann.

Der Besuch kostet für **SGLWT-Mitglieder 10.- und 25.- für Nicht-Mitglieder**. Bitte registriere Dich und bezahle mit dem untenstehenden TWINT-Code. Dort findest Du auch die Option "Mitglied werden".

Der Transport muss individuell organisiert werden.

Es ist eine großartige Gelegenheit, Fachleute aus dem Bereich zu treffen, Fragen zu stellen und sich mit anderen Studierenden und jungen Berufstätigen zu vernetzen.

Interessiert? **Melde dich an** bis zum **20. November** über den untenstehenden Link. Gerne kannst du diese Einladung auch an Freunde und Bekannte weiterleiten! Bei Fragen sende uns eine E-Mail an yscs@sglwt.ch. Die Plätze sind begrenzt, fülle das Formular also so schnell wie möglich aus.

Wir freuen uns sehr darauf, viele von euch kennenzulernen.

Beste Grüsse
Young Scientists SGLWT

Bonjour à tous,

Nous sommes heureux de vous annoncer le premier événement officiel des Young Scientists du SGLWT. Les Young Scientists sont un groupe d'étudiants et de jeunes professionnels qui viennent de terminer leurs études en sciences ou technologies alimentaires. Notre objectif est de créer un réseau de jeunes dans le secteur alimentaire, qui dépasse le cadre de leur propre institution.

Notre premier événement sera une **visite d'entreprise chez Diwisa**, une distillerie située dans le canton de Lucerne, impliquée dans le développement, la production et la commercialisation de marques de boissons (que nous savons tous) telles que Jägermeister, Arizona Beverages, Trojka, et bien d'autres.

La visite aura lieu le **2 décembre 2022 de 16h30 à 18h30** à la distillerie située à Willisau à l'adresse suivante :

**Menznauerstrasse 23
6130 Willisau**

La visite se fera en allemand mais nous vous traduisons si nécessaire (français ou anglais). Après la visite guidée, il y aura une activité interactive qui implique bien sûr de goûter des produits de Diwisa 😊.

La visite sera **10.- pour les membres du SGLWT et 25.- pour non-membres**. Veuillez inscrire et payer avec le code TWINT ci-dessous. Vous y trouverez également l'option "devenir membre".

Letransport doit être organisé individuellement.

C'est une excellente occasion de rencontrer des professionnels du domaine, de poser des questions et de créer un réseau avec d'autres étudiants et jeunes professionnels.

Intéressé ? Tu peux **t'inscrire** avec le lien ci-dessous **avant le 20 novembre**. Tu peux aussi inviter tes collègues ! Si tu as des questions, envoie-nous un courriel à yscs@sglwt.com. Les places sont limitées, alors remplisse le formulaire dès que possible.

Nous nous réjouissons beaucoup de rencontrer beaucoup d'entre vous.

Meilleures salutations,
Young Scientists SGLWT

für Mitglieder:

Link: <https://pay.raisenow.io/dsvrw>

**Jetzt mit TWINT
bezahlen!**



QR-Code mit der
TWINT App scannen



Betrag und Zahlung
bestätigen



für Nicht-Mitglieder:

Link: <https://pay.raisenow.io/hynmc>

**Jetzt mit TWINT
bezahlen!**



QR-Code mit der
TWINT App scannen



Betrag und Zahlung
bestätigen



**oder Mitglied werden:
ou devenir membre:
or become a member:**

<https://www.sglwt.ch/mitglieder/mitglied-werden>